

N. Drăganu îmi atrage atenția asupra formelor vechi *săva(i)* și *cândai*, despre care se crede (cf. *Dicționarul rom.-germ* al lui Tiktin) că ar cuprinde forme ale verbului *velle*. Din punct de vedere formal, *săva* se raportă la *savai* ca arom *va fac* la *vai fac*, iar *ai* din *cândai* se raportă la *vai*, ca *a (face)* moldovenesc la *va (face)*. Din moment ce *vadere* a intrat în paradigma lui *velle*, el a putut fi întrebuită și la formarea de pronume și adverbe nehotărîte: *oarecând* corespunzând lui *cândva*, întocmai ca *oricând* lui *cândai*.

S. PUȘCARIU

IX

Rotacismul în comuna Avram-Iancu (Vidra-de-Sus) din Munții Apuseni.

Din cercetările făcute în acest sat pentru Atlasul Linguistic al României rezultă că urme sigure de rotacism nu se mai întâlnesc. După afirmația țăranilor, forme ca *pâre* pentru *pâne* ar mai exista numai pe la Arada și în așezările de la munte, în apropiere de Scărișoara sau la „Lăpușenii”, nume dat de cei din Vidra celor din partea superioară a Arieșului și împrejurimi.

În această comună se zice însă *lindiră*, cu pl. *lindiri*; în acest cuvânt *r* (din *n* rotacizat) s-ar fi putut păstra prinț'ro disimilare prohibitive. Mai întâlnim și *măträgulă*, al cărui *l* se explică prin disimilare mai ușor din forma rotacizată **măträgură*, decât din forma cu *n*.

Decizivă mi se pare forma *mădinē*, în care *r* a fost înlocuit prin *n*, prinț'un fel de hiperurbanism cu ocazia înlocuirii lui *n* în cuvintele rotacizate.

Forma *măd nē* este curentă; am întâlnit-o la trei cheftiuni deosebite la chest 848 sub forma *mădinē*, pentru ‘fasole’, la chest 853. *mădinē vērdē* cu sensul de „păstaie” și la chest. 854. *mădinē dē tārs*, ‘mazăre’. În alte puncte cercetate pentru Atlas până acum nu se mai întâlnește această formă, deși *mazăre* a înlocuit cuvântul *fasole* pe o arie întinsă.

SEVER POP